info.9

NR 6 / 2017

egzemplarz bezpłatny

ISSN 1642-3208

Pismo Rady Dzielnicy IX Łagiewniki–Borek Fałęcki

Program artystyczny na Święto Niepodległości w wykonaniu przedszkolaków w nowo otwartej placówce przy ul. Kościuszkowców 6, prezentowany podczas uroczystego otwarcia przedszkola w dniu 10 listopada 2017 r.

FOT. ANNA SULENCKA

Z minionych sesji Rady Dzielnicy IX

W minionych miesiącach, w dniach 20 października oraz 6 listopada, odbyły się trzy sesje Rady Dzielnicy IX, w tym dwie zwołane w trybie nadzwyczajnym. Rada podjęła na ostatnich posiedzeniach w sumie 8 uchwał dotyczących w większości opinii w sprawach lokalowych, budowlanych oraz poparcia działań edukacyjno-ekologicznych lokalnej społeczności.

Po wizji lokalnej przeprowadzonej przez przedstawicieli Rady Dzielnicy IX pracujących w Komisji ds. Polityki Społecznej i Senioralnej **rada zaopiniowała pozytywnie ponowne zawarcie umów najmu pomieszczeń tymczasowych** przy ul. Żywieckiej 12 i 44, na następny okres.

Rada Dzielnicy IX **poparła inicjatywę pana Piotra Gzyla i grupy mieszkańców Borku Fałęckiego zgłoszenia dębu „Henryk" – pomnika przyrody – do Konkursu Drzewo Roku 2018** organizowanego przez Stowarzyszenie Ekologiczno-Kulturalne Klubu Gaja. Rada jako przedstawiciel samorządu lokalnego, na którego terenie znajduje się drzewo, wnioskowała zgłoszenie dębu „Henryk" do Konkursu. Znany jest i potwierdzony związek blisko 250-letniego drzewa z historią miejsca – Borku Fałęckiego. Obserwujemy także wieloletnie, skuteczne działania lokalnej społeczności i lokalnego samorządu na rzecz ochrony tego dębu – pomnika przyrody i niezaprzeczalne wartości edukacyjne przedsięwzięcia.

Pozytywnie zaopiniowany został projekt wykonawczy oświetlenia na terenie obiektu budowlanego pn. „Budowa elektroenergetycznego przyłącza oświetlenia placu zabaw przy ul. Fredry w Krakowie".

Również **pozytywną opinię otrzymała ewentualna sprzedaż części działki** nr 82/52 o pow. ok. 0,0065 ha oraz części działki nr 82/55 o pow. ok. 0,0004 ha położonej w Krakowie, obr. 47 j.e. Podgórze, w celu poprawy warunków zagospodarowania nieruchomości sąsiedniej oznaczonej jako działka nr 72.

Dokonano **przesunięcia środków finansowych wydzielonych do dyspozycji Dzielnicy IX Łagiewniki-Borek Fałęcki na rok 2017**. Kwoty niewykorzystane na dofinansowanie pikniku rodzinnego na os. Cegielniane oraz na materiały promocyjne „Spacerownik Podgórski" przeznaczono na przygotowanie publikacji w typie przewodnika po Dzielnicy IX Łagiewniki-Borek Fałęcki, która ukaże się w 2018 r.

Uchwalono także **korektę rozdysponowania środków wydzielonych do dyspozycji Dzielnicy IX Łagiewniki -Borek Fałęcki na rok 2018**. Środki pozostałe po przetargu na druk Pisma Rady Dzielnicy IX przeznaczono na modernizację strony internetowej, redakcję i wydanie materiałów informacyjnych oraz zakup materiałów promocyjnych. Na listę zadań wprowadzona została nowa pozycja: *Budowa chodnika w ulicy Gen. B. Roi na odcinku od ul. Fredry do ul. Gen. B. Roi Nr 4, w granicach działek będących własnością Gminy Kraków.* AS

* * *

Wszystkie uchwały podjęte przez Radę Dzielnicy IX dostępne są w pełnym brzmieniu na stronie internetowej Dzielnicy IX www.dzielnica9.krakow.pl

CO *gdzie* kiedy WYDARZYŁO SIĘ...

Święto Niepodległości w Łagiewnikach

Tradycyjnie świętowanie Dnia Niepodległości w Łagiewnikach rozpoczęło się Mszą Św. za ojczyznę, z udziałem pocztów sztandarowych ze Szkoły Podstawowej Nr 55 z Woli Duchackiej i Szkoły Podstawowej Nr 56 z Łagiewnik oraz z Zespołu Szkół Nr 3 (dawnej „Skórzanki"). Po obrzędach w kościele odbyło się spotkanie patriotyczne mieszkańców zgromadzonych wokół Pomnika Pamięci przy ul. Millana. Uroczystość prowadził prezes Łagiewnickiego Towarzystwa Kulturalnego Edward Kucała, panie Krystyna Drożdżak i Dorota Mitras odczytały okolicznościowe referaty, w wykonaniu Orkiestry Dętej Solvay zabrzmiały pieśni legionowe. W spotkaniu uczestniczyli radny miasta Krakowa Adam Migdał oraz radni Dzielnicy IX: Jan S. Pietras, Teresa Mucha, Maria Słobodzian i Krzysztof Mitras. AS

FOT. PIOTR BIESKIRSKI

FOT. PIOTR BIESKIRSKI

FOT. PIOTR BIESKIRSKI

REALIZACJA ZADAŃ INWESTYCYJNYCH I REMONTOWYCH W DZIELNICY IX, ZAPLANOWANYCH NA 2017 ROK

Zarząd Rady Dzielnicy IX delegował radnych w okresie od 4 października do 18 listopada do odbiorów zrealizowanych w ostatnim miesiącu zadań inwestycyjnych i remontowych zaplanowanych na rok 2017.

Ukończone zostały kolejne zadania i prace z zakresu infrastruktury drogowej, remontów placówek oświatowych, zagospodarowania terenów zielonych oraz komunikacji z mieszkańcami.

W ramach dbania o **zieleńce i skwery** radni Dzielnicy IX dokonują kontroli bieżącego utrzymania ogródków jordanowskich na terenie Dzielnicy IX. W dniu 6.10.2017 r. odbył się przegląd prac dotyczących bieżącego utrzymania ogródków jordanowskich, w którym wzięli udział: radna Ewa Nowak (ogródek jordanowski przy ul. Do Wilgi i Smoczy Skwer przy ul. Ruczaj), Maria Słobodzian (ogródek jordanowski przy ul. Fredry) oraz Marek Kocajda (ogródek jordanowski przy ul. Łukasińskiego). W dniu 7.11.2017 r. przeglądu dokonali: radna Ewa Nowak (ogródek jordanowski przy ul. Do Wilgi), radny Jerzy Bętkowski (Smoczy Skwer przy ul. Ruczaj), Bogusław Gołas (ogródek jordanowski przy ul. Fredry) oraz Marek Kocajda (ogródek jordanowski przy ul. Łukasińskiego). W dniu 14.11.2017 r. odbyło się spotkanie z wykonawcą ogrodzenia na skwerze przy ul. Łukasińskiego – obecni na spotkaniu radni Wojciech Migdał oraz Maria Słobodzian wskazali na potrzebę usunięcia usterek.

Ukończono kolejne planowane **remonty w placówkach oświatowych**. Na odbiorze końcowym zadania: „Wymiana płytek na ścianach i podłodze, wymiana umywalki, ustępu i osprzętu" w Szkole Podstawowej Nr 49 przy ul. Montwiłła-Mireckiego 29 w dniu 18.10.2017 r. obecni byli radna Teresa Mucha oraz radny Maciej Bała.

W sąsiedztwie siedziby Rady Dzielnicy IX, przy skrzyżowaniu ulic Żywieckiej i Żyweickiej Bocznej usytuowana została jednoskrzydłowa zamknięta **tablica ogłoszeniowa** Rady Dzielnicy IX. Podczas odbioru montażu tablicy w dniu 24.10.2017 r. obecny był radny Maciej Bała.

Nastąpiły także odbiory zadań **z zakresu infrastruktury drogowej**, w tym również przeglądy po niwelowaniu usterek w ramach gwarancji na zadania wykonane w poprzednich miesiącach.

W **przeglądzie gwarancyjnym zadania pn. „Przebudowa pasa pieszo-jezdnego w ulicy Zakopiańskiej w Krakowie"** (zadanie realizowane w ramach Budżetu Obywatelskiego Krakowa) w dniu 4.10.2017 r. udział wzięli radni Jerzy Bętkowski oraz Bogusław Gołas. Zgłoszone uwagi – potrzeba wykonania utwardzenia ciągu bitego sąsiadującego z chodnikiem kruszywem, które zatrzymałoby spływ nawierzchni piaszczystej do odwodnienia w ciągu – zostały wykonane.

Wyremontowany plac dojazdowy przy ul. Zakopiańskiej 101-103A. Po prawej stronie widoczne budynki nr 103 i nr 103A.

FOT. JAN S. PIETRAS

Radni Leszek Siwiec i Wojciech Migdał w dniu 5.10.2017 r. wzięli udział w **spotkaniu dotyczącym budowy chodnika w ul. Zbrojarzy** na odcinku od nr 64 do ul. Falowej. Wskazano na potrzebę opracowania koncepcji uwzględniającej uwagi zgłoszone w trakcie spotkania przez przedstawicieli Rady Dzielnicy IX. Materiały zawierające 3 warianty przebiegu chodnika zostały przekazane 17.11.2017 r. Radzie Dzielnicy IX do zaopiniowania. 21.11.2107 r. rada otrzymała szacunkowe kosztorysy.

Radni Marek Brożek oraz Wiesław Eckert w dniu 13.10.2017 r. brali udział w **spotkaniu dotyczącym uściślenia projektu drogi równoległej do ul. Turowicza** w Łagiewnikach.

W dniu 2.11.2017 r. odebrane zostały trzy ukończone zadania:

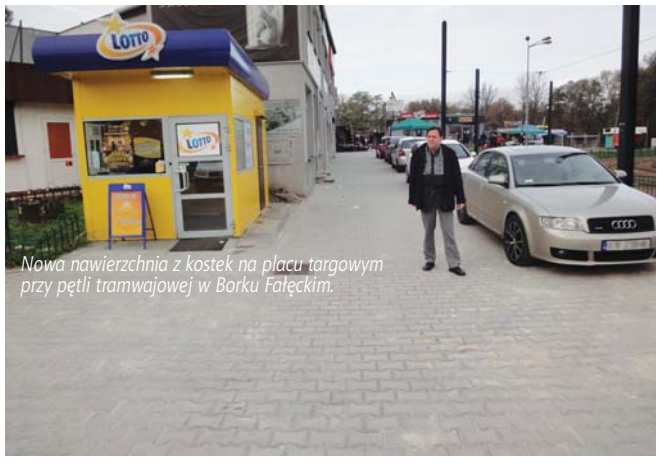
– remont ul. Pocztowej. W odbiorze brali udział radna Teresa Mucha oraz radny Wiesław Eckert.

Nowa nakładka asfaltowa w ul. Pocztowej.

FOT. JAN S. PIETRAS

– remont nawierzchni placu targowego przy pętli tramwajowej w Borku Fałęckim (realizacja na kwotę ok. 105 000 zł). Obecni podczas odbioru radni Marek Brożek oraz Leszek Siwiec zgłosili uwagi na temat konieczności usunięcia usterek, które zostały zlikwidowane i w dniu 16.11.2017 r. nastąpił odbiór końcowy zadania.

– remont przy ul. Zakopiańskiej 101-103A. Do odbioru zrealizowanego zadania delegowany został radny Marek Brożek. →



Nowa nawierzchnia z kostek na placu targowym przy pętli tramwajowej w Borku Fałęckim.

FOT. JAN S. PIETRAS

→ 16.11.2017 odbyła się wizja lokalna remontu chodnika w ul. Zdunów po wycięciu drzewa. Radę Dzielnicy IX reprezentowali Jerzy Bętkowski oraz Marek Brożek. Zadanie zrealizowane zostało ze środków bieżących ZIKiT.

FOT. JAN S. PIETRAS

Uzupełniony odcinek chodnika w ul. Zdunów po usunięciu rosnącego tu drzewa.

Informujemy, że do końca roku 2017 pozostają do wykonania (niektóre do ukończenia) wskazane przez Radę Dzielnicy IX Łagiewniki–Borek Fałęcki następujące remonty:

a) remont chodników w ul. Nowogródzkiej – na kwotę ok. 90 000 zł (w trakcie realizacji),

b) remont pasa jezdnego w ul. Bogdanowicza - na kwotę ok. 17 000 zł,

c) remont pasa jezdnego w ul. Szaniawskiego – na kwotę ok. 155000 zł,

d) budowa wyniesionego przejścia dla pieszych w ul. Cegielnianej przy ul. Wałbrzyskiej – na kwotę ok. 48 000 zł (środki finansowe są zapewnione, ZIKiT czeka na zgłoszenie wykonawcy),

e) likwidacja barier architektonicznych na Placu Łagiewnickim i remont dojazdów z kruszywa do budynków zlokalizowanych przy ul. Kościuszkowców i ul. Zakopiańskiej,

f) ul. Nowotarska – pas jezdny i krawężnik – w miarę posiadanych środków.

Informacja na dzień 18.11.2017 r.
przygotował Jan S. Pietras

Różne opinie na temat zrealizowanych „zielonych projektów" lokalnego Budżetu Obywatelskiego 2016/17 w Dzielnicy IX

Jesień 2017 roku przyniosła zakończenie prac w terenie nad realizacją dwóch wniosków złożonych w roku 2016 przez mieszkańców naszej dzielnicy do lokalnego Budżetu Obywatelskiego w zakresie zagospodarowania terenów zielonych w Borku Fałęckim.
Czytelnicy Pisma Rady Dzielnicy IX (od 2017 roku: Info.9) bez trudu mogą odszukać w pamięci teksty dotyczące tych projektów: „Ogrody Borkowskie" oraz III etap „Przekształcenia Lasu Borkowskiego w park leśny". Obydwa cieszyły się w głosowaniu dużą popularnością i zostały skierowane do realizacji.

Ze względu na ograniczoną wysokość środków finansowych rewitalizacja obszarów zielonych na Osiedlu Żywieckim musiała zostać ograniczona do części terenu. Dalszy ciąg zapewne nastąpi, ponownie w formule wniosku do Budżetu Obywatelskiego lub jako projekt realizowany przez Zarząd Zieleni Miejskiej. Rewitalizacja Lasu Borkowskiego, która miała doprowadzić do przekształcenia terenów leśnych w park leśny, z podobnych powodów także była realizowana w trzech etapach.

Dzisiaj każdy może dokonać subiektywnej oceny powodzenia tych działań. Niewątpliwie jednak możemy stwierdzić, że wykonanie prac zaplanowanych w przedstawionych wnioskach BO, to bardzo kosztowna inwestycja. W obydwu przypadkach dofinansowana z środków Zarządu Zieleni Miejskiej w wysokości kilkuset tysięcy złotych.

Koniec wieńczy dzieło. Koniec to także czas podsumowań, dlatego pozwolę sobie zacytować opinie mieszkańców

FOT. RENATA GROTOWSKA

III etap prac w Lesie Borkowskim w ramach realizacji "Przekształcenia Lasu Borkowskiego w park leśny" – projektu lokalnego Budżetu Obywatelskiego.

Dzielnicy IX na temat obydwu projektów, nadesłane do Rady Dzielnicy IX w ramach indywidualnych podsumowań (nazwiska autorów e-maili znane redakcji):

„… niedawno przywieźli do nas ławki (w ramach Projektu z BO). Ale mieszkańcy mieli radość...! Wreszcie będą mieli na czym usiąść i podziwiać kwitnące rabaty. Takich prac to u nas na osiedlu już ponad 30 lat nikt nie widział... Jeszcze ludzie całkiem nie ochłonęli z wrażenia. A ja już teraz, oczami wyobraźni widzę te podrośnięte i kwitnące rośliny. Będzie pięknie."

„… Podczas jesiennego spaceru po pięknych dotychczas alejkach ocalałych jeszcze części Lasu Borkowskiego ze zdumieniem zobaczyłem, że teren leśny został zniszczony maszynami budowlanymi, aleje poszerzone i wysypane grubym tłuczniem, kamieniami. Pojawiły się palety z krawężnikami betonowymi. Czyżby planowali Państwo zabetonować wnętrze Lasu Borkowskiego? Nie wystarcza Państwu wydawanie przez urzędników Pana Majchrowskiego pozwoleń na zabudowę blokami wykarczowanych części Lasu? Pokrycie leśnych alejek asfaltem czy kostką brukową zupełnie zburzy urok tego miejsca. Zimą pochyłe odcinki zamiast pokryte pierzyną śniegu będą musiały być odśnieżane, może solone, aby piesi nie połamali nóg na kostce, którą pokryje lód. To kompletna aberracja…"

RG

Uroczyste otwarcie filii Samorządowego Przedszkola Nr 95 przy ul. Kościuszkowców 6 połączone ze świętowaniem Dnia Niepodległości. Wśród zaproszonych gości: Prezydent Jacek Majchrowski, przedstawiciele Magistratu oraz Rady Dzielnicy IX. 10 listopada 2017 r.

KLUCZ DO PRZEDSZKOLA

Muzyczno-tanecznym akcentem rozpoczęło działalność samorządowe przedszkole przy ul. Kościuszkowców 6 w Borku Fałęckim.

Okoliczność Święta Niepodległości zgromadziła w nowych przedszkolnych murach w dniu 10 listopada przedstawicieli samorządu krakowskiego – gości z Magistratu i radnych Dzielnicy IX – oraz projektantów i wykonawców tej inwestycji. Przedszkolaki z macierzystej placówki przy ul. Żywieckiej wystąpiły w programie artystycznym nawiązującym do tradycji legionów, prezentując także dostojeństwo i żywiołowość polskich tańców narodowych: poloneza i krakowiaka. Prezydent Jacek Majchrowski uroczyście przekazał na ręce dyrektor placówki Krystyny Dudek symboliczny klucz otwierający tę długo wyczekiwaną i bez wątpienia potrzebną placówkę samorządową w tej części Krakowa.

W nowym przedszkolu zachwyca nie tylko bajeczne usytuowanie budynku – w Parku Solvay pośród leciwych drzew otulających go z każdej strony, ale także komfortowe wnętrza – przestronne korytarze, obszerne sale z widokiem na park, wszystko utrzymane w przyjaznych barwach. Tymczasem w placówce uczy się ponad 60 dzieci w trzech grupach wiekowych, co najmniej drugie tyle może zostać przyjętych na kolejny rok szkolny. Sale przedszkolne funkcjonują na parterze, gdzie mieszczą się również kuchnia oraz jadalnia. Na zagospodarowanie czeka także kondygnacja na poddaszu. AS

FOT. ANNA SULENCKA

23. Dni Dzielnicy IX

PREZENTACJA DZIAŁAŃ STRAŻY POŻARNEJ

POLICJA BLIŻEJ MIESZKAŃCÓW

prezentacje szkolnych kół naukowych

CO NIECO NA ZĄB

FOT. JAN S. PIETRAS (CHYBA, ŻE ZAZNACZONO INACZEJ)

FOT. RENATA GROTOWSKA

W PARKU SOLVAY

W roku 2017 ukończony został projekt remontu nawierzchni alejek w Parku Solvay w Borku Fałęckim. W roku 2018 planowana jest realizacja projektu.

Chociaż Dzielnica IX jest bogata w tereny zielone, posiada tylko jeden park – Park Solvay w Borku Fałęckim. Drugi park powstanie w najbliższych latach nad rzeką Wilgą (o czym także piszemy w Info.9 Nr 6). Początek prac w terenie nastąpi w roku 2018. Zatem rok 2018 zapowiada się jako szczególnie hojny dla „dzielnicowej zieleni”.
Mieszkańcy Borku Fałęckiego długo czekają na rewitalizację parku, dlatego wszystkie działania, które mają miejsce na jego terenie, budzą zainteresowanie. Z niepokojem na przykład patrzono na kolorowe znaki, pojawiające się na pniach drzew. Możemy wszystkich uspokoić: nie oznaczają one wskazania do wycięcia – to tylko drzewa, które zostaną wpisane na mapę geodezyjną i każde z nich, w ramach inwentaryzacji, otrzyma swój numer. Oczywiście, niektóre drzewa rosnące w odległości 0,5 metra od granicy remontowanej alejki a także drzewa uschnięte i zagrażające bezpieczeństwu użytkowników parku zostaną wycięte. Nie wszystkie jednak będą usunięte z parku, pozostaną pnie, w których znajdują się dziuple ptaków, np. dzięciołów. Oznakowane zostaną także miejsca, w których zimują zwierzęta np. jeże. W celu stworzenia zwierzętom właściwych warunków zimowania nie będą też usuwane z obszaru parku wszystkie opadłe z drzew liście.

Na terenie parku w zasadzie zostanie utrzymany obecny plan alejek. W miejscach tzw. „przedeptów” powstaną alejki wysypane kruszywem. Utwardzenie nawierzchni kruszywem nastąpi także w części parku zwanej „Sosnami”.

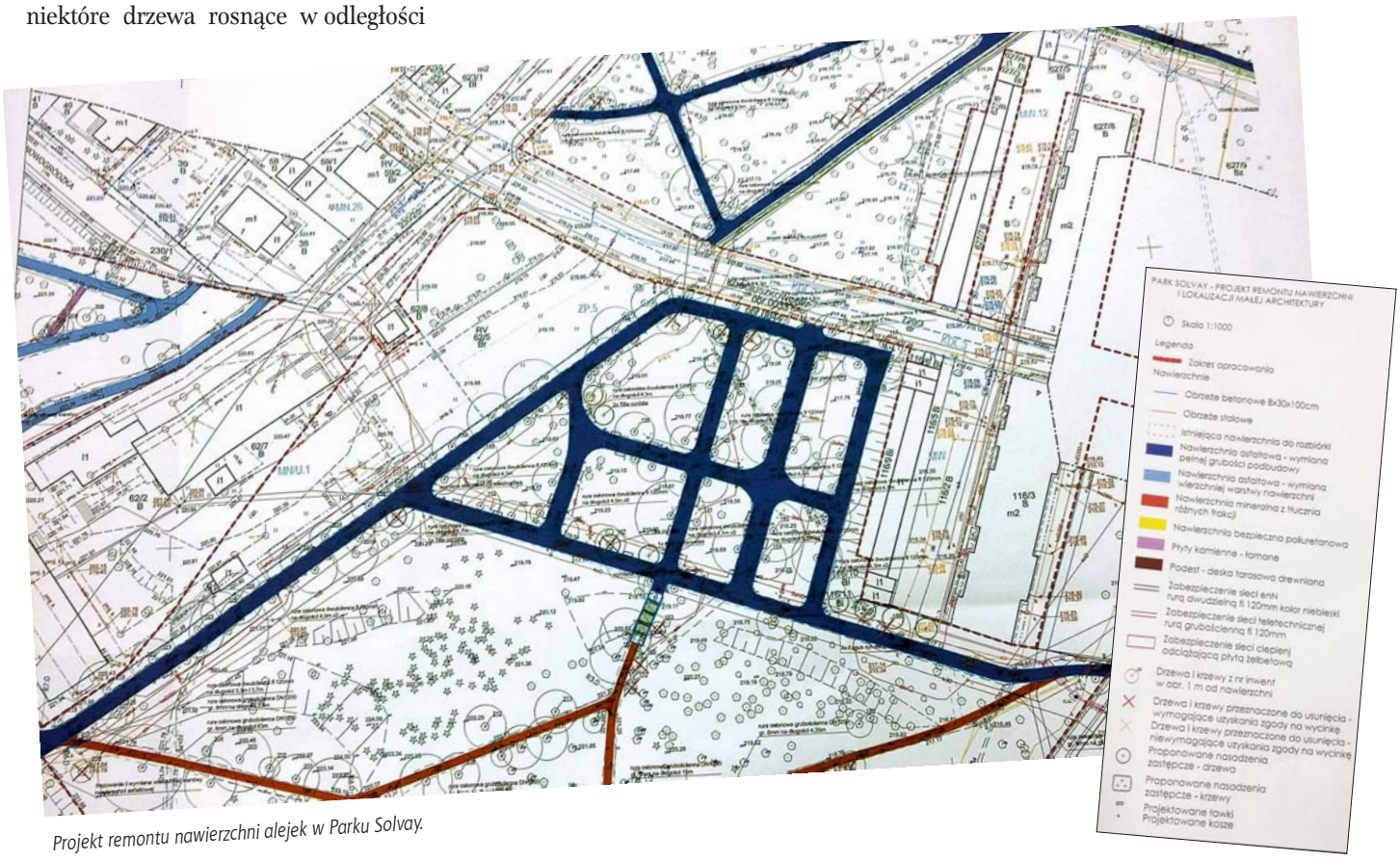
Na powierzchni fragmentów alejek, które przebiegają po terenie podmokłym, wykonane zostaną drewniane pomosty.

W ramach projektu przewidziany jest kapitalny remont schodów w centralnej części parku przy ulicy Kościuszkowców oraz budowa bezpiecznej nawierzchni na istniejącym boisku w parku między ulicą Kościuszkowców i ulicą Zbrojarzy. Z tego obszaru parku usunięte zostaną także pozostałości po byłym ogrodzeniu, w miejsce którego posadzone będą kępy krzewów. Jeszcze w tym roku rozebrane będą tzw. altanki, zamieszkiwane do momentu ich pożaru w 2017 roku. Zaplanowane jest także oznakowanie przestrzeni parku przy pomocy tablic informacyjnych.

Obecnie trwają uzgodnienia dotyczące umieszczenia na terenie parku instalacji artystycznych lub rzeźb studentów Krakowskiej ASP. Podjęte zostały także działania zmierzające do upamiętnienia historii Borkowskiego harcerstwa przez nazwanie alei łączącej budynki dwóch samorządowych przedszkoli imieniem Borkowskich Zuchów.

W ramach współpracy z ZZM i ASP Rada Dzielnicy IX zamierza zrealizować także na terenie Parku Solvay projekt upamiętnienia obecności Tadeusza Kościuszki w Podgórzu, a konkretnie na tzw. Błoniach Borkowskich, skąd wyruszył wraz wojskiem pod Racławice.

Rada Dzielnicy IX planując realizację przedstawionych zamierzeń ma na →



Projekt remontu nawierzchni alejek w Parku Solvay.

FOT. RENATA GROTOWSKA

Ogródek jordanowski w Parku Solvay.

→ uwadze wykorzystanie remontu ciągów pieszych w parku jako pierwszego etapu rewitalizacji jego obszaru i nadanie Parkowi Solvay właściwych funkcji. Pierwsze kroki w tym kierunku wykonujemy od kilku lat. W parku powstała galeria muralu, ponownie doposażony i wyremontowany został w 2017 roku ogródek jordanowski przy alei Żywiecka Boczna, w tej samej lokalizacji w 2014 roku powstała ogólnodostępna toaleta, otoczona donicami z kwiatami. Wyremontowane zostały najczęściej uczęszczane aleje parkowe: Żywiecka Boczna, aleja od ul. Jagodowej do Żywieckiej Bocznej oraz pas pieszo-jezdny prowadzący do parku od przystanku tramwajowego Solvay w kierunku mostku na Potoku Urwisko. W 2017 roku mostek ten został poddany remontowi i wygląda jak nowy. W roku 2018 przystąpimy do realizacji projektu lokalnego Budżetu Obywatelskiego pn. „Rekreacja–Edukacja–Integracja w Parku Solvay", który zdobył w głosowaniu w 2017 roku 1331 punktów.

I to są drobne kroczki, którymi spacerujemy po parku od kilku lat. Mamy nadzieję, że w następnym roku zrobimy w Parku Solvay duży krok.

RENATA GROTOWSKA

RADA DZIELNICY IX ZAPRASZA NA KOLEJNE SPOTKANIE z cyklu AKTYWNE PONIEDZIAŁKI DLA SENIORÓW

4 GRUDNIA: SPOTKANIE Z PRZEDSTAWICIELAMI STRAŻY MIEJSKIEJ MIASTA KRAKOWA na temat: „Bezpieczne zachowania w sytuacji zagrożeń. Skuteczna obrona przed napastnikiem"

MIEJSCE SPOTKANIA: SIEDZIBA RADY DZIELNICY IX (UL. ŻYWIECKA 13), GODZ. 11.00

Stałych uczestników projektu Aktywne Poniedziałki dla Seniorów zapraszamy do Teatru Bagatela w dniu 5 grudnia (godz.16.00) na komedię „Najdroższy".

Tradycyjnie późną jesienią zapraszamy seniorów na spotkanie w Centrum Sztuki Współczesnej Solvay w dniu 28.11.2017 o godz. 17.00.

Gospodarzem wieczoru będzie Zespół Pogodna Jesień.

KARTA SENIORA

Kup kartę lojalnościową i korzystaj z wybranych elementów oferty Centrum Kultury Podgórza oraz wszystkich podległych filii przez cały rok!
Sprawdź ofertę i nie zwlekaj!
Oferta skierowana jest do osób 60+.
Obejmuje darmowy lub rabatowy wstęp na wybrane przez Centrum Kultury Podgórza zajęcia i wydarzenia.
Cena karty: 10 zł (z terminem obowiązywania na dany rok kulturalny).
Karty są dostępne w Centrum Kultury Podgórza (ul. Sokolska 13) oraz we wszystkich podległych filiach.

Centrum Kultury Podgórza
30-510 Kraków, ul. Sokolska 13

CENTRUM KULTURY PODGORZA
ckpodgorza.pl
KARTA SENIORA
wrzesień 2017 - sierpień 2018

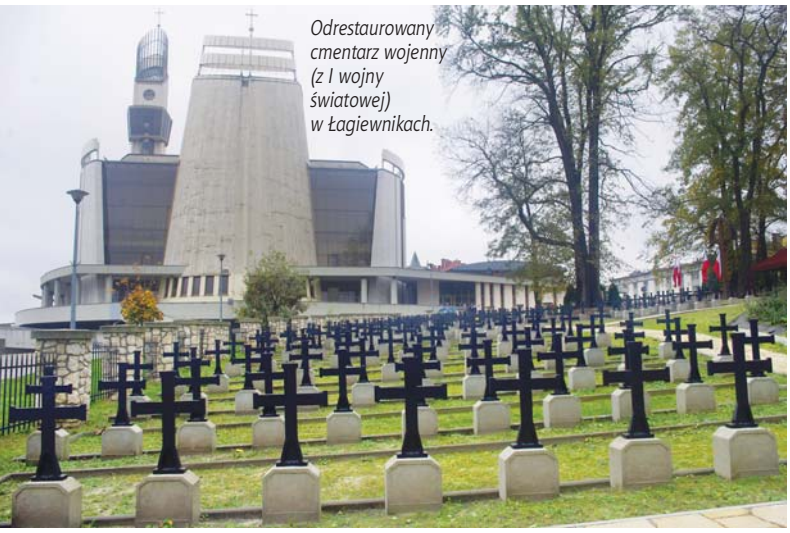
WYBRANE WYDARZENIA Z OFERTY DLA POSIADACZY KARTY SENIORA (LISTOPAD 2017)

CENTRUM KULTURY PODGÓRZA, SIEDZIBA GŁÓWNA (UL. SOKOLSKA 13)
Spotkanie z zielarzem Wiktorem Stelmachem, 28.11.2017, godz. 11.00, dla posiadaczy Karty Seniora WSTĘP BEZPŁATNY
Wykład z cyklu „Pyłek pszczeli źródłem zdrowia", 29.11.2017, godz. 13.00, prowadzenie: Ryszard Teska, dla posiadaczy Karty Seniora WSTĘP BEZPŁATNY
Potańcówka dla dorosłych „Andrzejki", 29.11.2017, godz. 18.00, w programie: wróżby i zabawy andrzejkowe, pokazy taneczne, zabawy ruchowe przy muzyce, wspólne śpiewanie piosenek biesiadnych; prowadzenie: Artur Witkowski, Marianna, cena biletu dla posiadaczy Karty Seniora: 7 zł (Regularna cena biletu: 15 zł)
Dziennik Podróżny Pani Zofii „W drodze na południe Francji", 30.11.2017, godz. 11.00, prowadzenie: Zofia Zalewska, dla posiadaczy Karty Seniora WSTĘP BEZPŁATNY

CENTRUM KULTURY PODGÓRZA – CENTRUM SZTUKI WSPÓŁCZESNEJ SOLVAY
Spektakl „Kociaku przyjeżdżaj, czyli Villas Story", 24 i 25.11.2017, godz. 19.00
Dla posiadaczy Karty Seniora bilet: 20 zł (regularna cena biletu: 30 zł)

CENTRUM KULTURY PODGÓRZA – KLUB KLINY
Wycieczka: Sekrety królewskiego Krakowa, 30.11.2017, godz. 12.00, dla posiadaczy Karty Seniora UDZIAŁ BEZPŁATNY (regularna cena: 1 zł)

CENTRUM KULTURY PODGÓRZA – KLUB ISKIERKA
Spotkania w Klubie Seniora, raz w tygodniu po 2 godziny, dla posiadaczy Karty Seniora WSTĘP BEZPŁATNY



Odrestaurowany cmentarz wojenny (z I wojny światowej) w Łagiewnikach.

FOT. ANNA SULENCKA

CMENTARZ WOJENNY W ŁAGIEWNIKACH ODZYSKAŁ NALEŻNĄ ŚWIETNOŚĆ

W dniu 24 października w Łagiewnikach uroczyście otwarty został po renowacji cmentarz wojenny nr 384 z czasów I wojny światowej, znajdujący się obok bazyliki Sanktuarium Bożego Miłosierdzia. Jest to jedna z 400 tego typu nekropolii na terenie Małopolski, jednak unikatowa, bo jedyna na obszarze miasta Krakowa.

Miejsce to łączy nie tylko pamięć o wojnie, ale także wspólnota narodów, gdyż spoczywa tu 266 żołnierzy piętnastu narodowości, niezależnie od strony frontu, po której walczyli – Polacy, Rumuni, Serbowie, Rosjanie, Litwini, Austriacy, Niemcy, Węgrzy, Rusini, Czesi, Chorwaci, Estończycy. Są to zmarli przede wszystkim na tyfus, cholerę, czerwonkę, gruźlicę, szkarlatynę, ospę i dżumę w polowym szpitalu zakaźnym prowadzonym przy klasztorze w Łagiewnikach przez Siostry Matki Bożej Miłosierdzia w latach 1914-1918.

Cmentarz zbudowano jeszcze w czasie trwania wojny, według pomysłu austriackiego architekta, który zaprojektował szereg takich nekropolii w cesarstwie austriackim – Hansa Mayra. Wejście stanowiła reprezentacyjna murowana brama, z dwuspadowym zwieńczeniem ze stylizowanym krzyżem maltańskim na szczycie i napisem: „Tu spoczywa 266 żołnierzy różnych narodowości, zmarłych w latach I wojny światowej w austro-węgierskim szpitalu wojennym mieszczącym się w budynkach gospodarczych Klasztoru Sióstr Matki Bożej Miłosierdzia". Ta brama do niedawna była jedynym widocznym znakiem istniejącego tu przed stu laty cmentarza, który przez lata powoli niszczał. Miejsce mogił porosła trawa, spośród której gdzieniegdzie wystawały resztki zapadniętych nagrobków. Istnienie cmentarza zacierało się w pamięci mieszkańców, mijany był bezwiednie przez przechodniów – turystów i pielgrzymów.

Intensywne starania o przywrócenie pamięci tej nekropolii rozpoczęli mieszkańcy z kręgu Łagiewnickiego Towarzystwa Kulturalnego. Cmentarz udało się odbudować, między innymi dzięki determinacji państwa Krystyny i Edwarda Kucałów, którzy szczególnie intensywnie starali się zaangażować do tego przedsięwzięcia odpowiednie instytucje.

FOT. ANNA SULENCKA

Przedstawiciele Rady Dzielnicy IX: przewodniczący Jan S. Pietras i Krzysztof Mitras składają wieniec pod krzyżem cmentarnym podczas otwarcia, po renowacji, cmentarza wojennego nr 384 przy ul. Siostry Faustyny.

Podjęto decyzję o rekonstrukcji ogrodzenia, układu ścieżek i mogił według oryginalnego projektu Mayra, zachowanego w Archiwum Państwowym w Krakowie. Zrewitalizowano także zieleń. Koszty renowacji pokrył Małopolski Urząd Wojewódzki oraz Czarny Krzyż Austriacki.

Zwieńczeniem kilkuletnich prac nad dokumentacją i odnowieniem cmentarza było uroczyste otwarcie odrestaurowanej nekropolii w dniu 24 października 2017 r. Po Mszy św. w bazylice Sanktuarium Bożego Miłosierdzia otwierającej uroczystość, uczestnicy przeszli na cmentarz, który został poświęcony przez bp. Jana Zająca. Na odnowionych mogiłach zapalono świece. Wojsko wystawiło honorową wartę. Obok wiązanek kwiatów złożonych pod krzyżem cmentarnym przez Wojewodę Małopolskiego, konsulów Austrii, Węgier i Federacji Rosyjskiej oraz przedstawicieli Czarnego Krzyża Austriackiego, spoczęły także wieńce złożone przez radnych Dzielnicy IX oraz członków Łagiewnickiego Towarzystwa Kulturalnego. Konsulat węgierski ufundował dwie tablice informacyjne, na których widnieją nazwiska wszystkich pochowanych na cmentarzu żołnierzy – jedna z nich umieszczona została z zachodniej części cmentarza, druga tuż przy nowym wejściu od strony ul. Adolfa Hyły.

Poświęcenie przez bp. Jana Zająca łagiewnickiego cmentarza wojennego po renowacji.

Dziś przechodnie nie mają wątpliwości, że mijają cmentarz. Przywrócony został szacunek zmarłym, historyczna pamięć, ale także godziwy stan nekropolii, której usytuowanie jest szczególne. Sąsiedztwo sanktuariów odwiedzanych przez setki tysięcy turystów i pielgrzymów z całego świata było ważnym argumentem w zabiegach o odnowę tej wojennej nekropolii. AS

Jak zostać skutecznym seniorem

W listopadzie 2017 roku ukazał się kolejny poradnik wydany przez Stowarzyszenie Pracownia Obywatelska. Nosi tytuł „Niezbędnik skutecznego seniora czyli jak sąsiedzi zmieniali rzeczywistość”* i zawiera „pięć historii, zwyczajnych, ale jednocześnie wyjątkowych”.

Zapowiedziana powyżej pozycja koniecznie powinna trafić do rąk czytelników Info.9, ponieważ stanowi dopełnienie faktów, o których mogliście Państwo przeczytać w numerach Pisma Rady Dzielnicy IX. Ponadto należy dodać, że publikacja ta powstała w ramach projektu „Akademia Skutecznego Seniora” – projekt był promowany w Info.9 – realizowanego przez Stowarzyszenie Pracownia Obywatelska, dofinansowanego ze środków Programu Rządowego ASOS w latach 2014-2020, w którym w roku 2017 wzięły udział trzy seniorki, uczestniczki „Aktywnych Poniedziałków dla Seniorów w Dzielnicy IX”.

Dwie spośród opowiedzianych historii, rzeczy ważnych, dziejących się na naszych podwórkach, ulicach, dotyczą naszej dzielnicy, wydarzyły się w Borku Fałęckim i na osiedlu Cegielniana. Historie noszące tytuły: „Solvay. Jak uratować zieleń, kiedy wokół wylewa się beton” i „Wilga. Rzeka swoich mieszkańców” opowiedziane zostały przez Panią Annę Piotrowską, mieszkankę Borku Fałęckiego i Panią Zofię Kalinowską, mieszkankę Łagiewnik. Przedstawione w nich problemy wiążą się z aktywnym i, co ważne, skutecznym działaniem w obronie terenów zielonych. W wyniku podjęcia działań prawnych, wsparcia mieszkańców, stowarzyszeń oraz radnych i urzędników, powiększeniu uległ obszar Parku Solvay w rejonie ulicy Kościuszkowców a nad brzegiem rzeki Wilgi, w rejonie ulicy Borsuczej, powstanie Park Rzeczny Wilga. Warto prześledzić społeczną aktywność seniorów, by poznać narzędzia skutecznego oddziaływania, które mogą się przydać w drodze dochodzenia do wybranego celu. RG

„Niezbędnik skutecznego seniora, czyli jak sąsiedzi zmieniali rzeczywistość”, opracowanie: Martyna Niedośpiał, Anna Cioch, redakcja: Agnieszka Matuszyńska-Dziewitek, Olga Płuciennik, Wyd. Stowarzyszenie Pracownia Obywatelska, Kraków 2017.

Biuro Rady Dzielnicy IX Łagiewniki-Borek Fałęcki (ul. Żywiecka 13) czynne jest od poniedziałku do piątku w godz. 9.00-12.00, w dniu sesji w godz. 14.00-17.00.

Dyżury członków Zarządu Rady Dzielnicy IX w siedzibie przy ul. Żywieckiej 13:

Przewodniczący **Jan Stanisław Pietras**: środa w godz. 17.00-18.00
Z-ca Przewodniczącego **Renata Grotowska**: wtorek w godz. 14.00-15.00
Członek Zarządu **Krzysztof Mitras:** piątek w godz. 11.00-13.00

Dzielnica IX Łagiewniki-Borek Fałęcki • www.dzielnica9.krakow.pl

Wydawca: Urząd Miasta Krakowa, Pl. Wszystkich Świętych 3-4, Kraków
Adres redakcji: 30-418 Kraków, ul. Żywiecka 13, tel./fax 12 268 16 14, e-mail: rada@dzielnica9.krakow.pl • Redaktor naczelny: Jan Stanisław Pietras
Redaktor: Anna Sulencka • Projekt graficzny i skład: Anna Sulencka • Herb Dzielnicy IX: Adam Pochopień
Druk: Drukarnia ROMAPOL, Stefan Pałka, ul. Rydlówka 5, 30-363 Kraków, tel. 511 999 660, www.romapol.pl
Kraków, kwiecień, 2017 • ISSN 1642-3208 • NR 1/2017 • egzemplarz bezpłatny • Nakład: 2000 egzemplarzy

Osoby zainteresowane współpracą zapraszamy do nawiązania kontaktu z redakcją.
Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania i korekty artykułów oraz nadawania im własnych tytułów.

Apel o przywrócenie granic Dzielnicy IX

Mieszkańcy domagają się **przywrócenia granicy Dzielnicy IX Łagiewniki-Borek Fałęcki** sprzed 2014 wraz ze szkołą i przedszkolem przy ul. Strąkowej

Dzielnica IX Łagiewniki-Borek Fałęcki od początku powstania obejmowała teren po drugiej stronie rzeki Wilgi praktycznie po ul. Lipińskiego.

Na tym terenie staraniem mieszkańców-rodziców dzieci i Rady Dzielnicy IX zostały wybudowane: **przedszkole i szkoła przy ul. Strąkowej.** Przedszkole do tego czasu mieściło się w bloku Spółdzielni. Dzieci z osiedla uczęszczały do kilku odległych, rozproszonych szkół.

Staraniem mieszkańców **wybudowano w szkole drugą salę gimnastyczną**. Sukcesem było też **wyremontowanie mostku** przez rzekę Wilgę (dojście dzieci z osiedla Cegielniana). Determinacja rodziców **zablokowała zabudowę** nad rzeką Wilgą. Ciągła zabudowa odgrodziłaby placówki od rzeki i projektowanego parku rzecznego Wilga. Rada Dzielnicy IX dofinansowywała także działalność remontową w placówkach.

Silnie związana ze szkołą jest też nasza Parafia. Księża prowadzą katechezę.

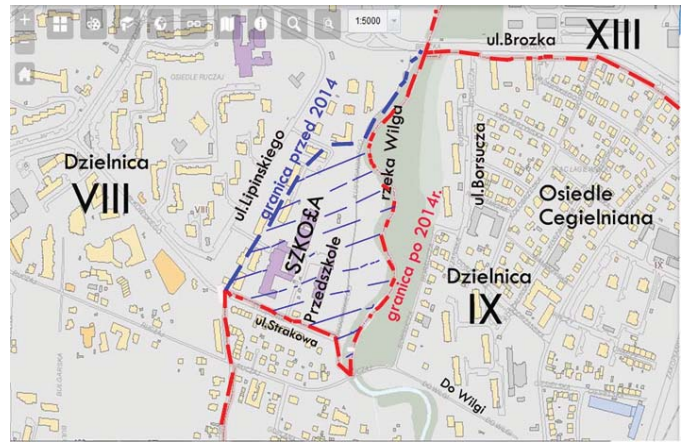
W 2014 roku, z bliżej niewiadomych powodów – przy zmianie Statutu Dzielnic, **teren ze szkołą i przedszkolem samorządowym przy ul. Strąkowej oraz teren przy ul. Obozowej został przekazany Dzielnicy VIII Dębniki**, jednej z największych dzielnic Krakowa.

Dzielnica IX posiada cztery placówki oświatowe, ok. 15 tys. mieszkańców i 540 ha powierzchni. Dzielnica VIII Dębniki posiada kilkadziesiąt placówek oświatowych, ok.60 tys. mieszkańców i ok. 4600 ha powierzchni;

Działanie to uszczupliło w sposób istotny i krzywdzący naszą małą dobrze działającą Dzielnicę IX.

Dlaczego chcemy przywrócenia granicy sprzed 2014 roku?

- Zespół Szkół i przedszkole powstało tylko dzięki determinacji rodziców z Dzielnicy IX.
- Dzielnica VIII nie wykazywała, w tym okresie, zainteresowania tymi terenami.
- Patronat nad placówkami objęła Rada Dzielnicy IX, dofinansowując różne potrzeby.
- Pobliskie Osiedle Cegielniana i Parafia są silnie związane ze szkołą.
- Placówki dzięki dobrej współpracy z Dzielnicą IX działały bardzo dobrze i stale się rozwijają.



Prosimy o składanie podpisów pod apelem w filiach Biblioteki Kraków (ul. Borsucza , ul. Żywiecka, ul. Zakopiańska).

KONKURS

Dzielnica IX Dzielnicą OGRODÓW

VI EDYCJA 2017

ZAPRASZAMY NA FINAŁ KONKURSU

Spotkanie z uczestnikami oraz wręczenie nagród odbędą się **w dniu 29 listopada** o godz. 17 w siedzibie Rady Dzielnicy IX (ul. Żywiecka 13)